

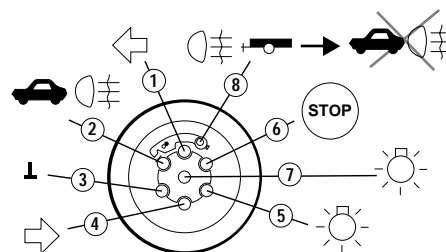
MONTAGE-HANDLEIDING ELEKTROSET VOOR TREKHAAK MET 12-N CONTACTDOOS
VLGS. DIN/ISO NORM 1724

Citroën SAXO HB 1996-

Bestel Nr.: CIT-023-B

1. Verwijder de negatieve klem van de accu.
Maak de toegang tot de linker achterlichtunit vrij.
Demonteer het linker gedeelte van de hoedenplanksteun.
2. Maak gebruik van de bestaande tule die zich onder de linker achterlichtunit bevindt. Prik deze tule door.
3. Plaats de kabelboom in de kofferruimte en voer het 8-polige uiteinde door de doorvoertule naar de contactdoos.
Schuif de afdekplaat over de kabelboom.
Neem vervolgens de contacthouder uit de contactdoos en sluit de kabels als volgt aan:

<u>Verlichting aanhanger:</u>	<u>Contact Nr.:</u>	<u>Draad kleur:</u>
Knipperlicht links	1 (L)	geel
Mistachterlicht	2 (54-G)	blauw
Massa	3 (31)	wit 2,5 mm ²
Knipperlicht rechts	4 (R)	groen
Achterlicht rechts	5 (58-R)	bruin
Remlichten	6 (54)	rood
Achterlicht links	7 (58-L)	zwart
Mistachterlicht	8 (58-b)	grijs



Monteer de contactdoos op de trekhaak.

4. Op de linker achterlichtunit bevinden zich connectoren.
Neem deze connectoren uit elkaar en sluit de 7-polige connector van de kabelboom overeenkomstig aan.
Bevestig de witte draad aan de massa die zich links onder de hoedenplanksteun bevindt.
5. Sluit de negatieve klem aan op de accu.
Controleer de elektrische functies met de aanhanger aangesloten.
Monteer alle gedemonteerde onderdelen.

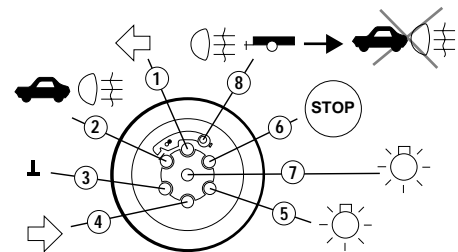
EINBAUANLEITUNG ELEKTROSATZ ANHÄNGERVORRICHTUNG MIT 12-N STECKDOSE II.
DIN/ISO NORM 1724

Citroën SAXO HB 1996-

Bestell Nr.: CIT-023-B

1. Das Minuskabel der Batterie entfernen.
Den Zugang zum linken Heckleuchtesatz freimachen.
Den linken Teil des Hutablagestützes entfernen.
2. Die vorhandene Tülle unter dem linken Heckleuchtesatz verwenden. Diese Tülle durchstecken.
3. Der Kabelbaum wird im Gepäckraum ausgebreitet.
Das 8-polige Ende durch die Tülle zur Steckdose führen.
Die Abdeckplatte über den Kabelbaum schieben.
Den Kontaktträger aus der Steckdose nehmen und die Kabel wie folgt anschließen:

<u>Anhänger Beleuchtung:</u>	<u>Kontakt Nr.:</u>	<u>Kabelfarbe:</u>
Blinker links	1 (L)	gelb
Nebelschlußleuchte	2 (54-G)	blau
Masse	3 (31)	weiß 2,5 mm ²
Blinker rechts	4 (R)	grün
Schlußleuchte rechts	5 (58-R)	braun
Bremsleuchten	6 (54)	rot
Schlußleuchte links	7 (58-L)	schwarz
Nebelschlußleuchte	8 (58-b)	grau



Die Steckdose an die Anhängerkupplung montieren.

4. Das andere Ende des Kabelbaumes wird wie folgt angeschlossen:
Bei den linken Heckleuchtesatz befindet sich ein Steckverbinder.
Diese Verbinder freimachen und den 7-poligen Steckverbinder des Kabelbaums übereinstimmend anschließen.
Das weiße Kabel an der Masse, die sich links unter dem Hutablagestützes befindet, befestigen.
5. Die Batterie wieder anschließen und sämtliche Fahrzeugfunktionen mit angeschlossenem Anhänger überprüfen.
Die abmontierten Teile und die entfernten Verkleidungen wieder montieren und befestigen.

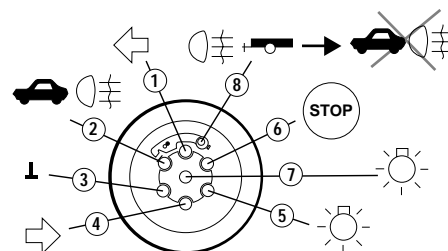
FITTING INSTRUCTIONS ELECTRIC WIRINGKIT TOWBAR WITH 12-N SOCKET UP TO DIN/ISO NORM 1724

Citroën SAXO HB 1996-

Partno.: CIT-023-B

1. Remove the battery earth cable.
Open the entrance to the left rearlight unit.
Remove the left part of the hadbread support.
2. Use the existing grommet, which is located under the left rearlight unit. Make a hole in this grommet.
3. Route the wiringharness in the boot and lead the 8-pole end of the wiring harness through the hole to the socket.
Pull the coverplate over the wiringharness.
Remove the contactholder from the socket and fit the wires as follows:

<u>Trailer lighting:</u>	<u>Pin No.:</u>	<u>Wire colour:</u>
Left turn signal	1 (L)	yellow
Rearfoglight	2 (54-G)	blue
Earth	3 (31)	white 2,5 mm2
Right turn signal	4 (R)	green
Right taillight	5 (58-R)	brown
Brakelights	6 (54)	red
Left taillight	7 (58-L)	black
Rearfoglight	8 (58-b)	grey



Mount the socket to the towbar.

4. On the left rearlight unit a connector is located.
Disconnect it.
Connect the connector of the wiringharness corresponding with the connector on the left side.
Fit the white wire to chassis earth.
5. Reconnect the battery and check all electric functions, with trailer/caravan connected.
Reinstall disassembled parts.

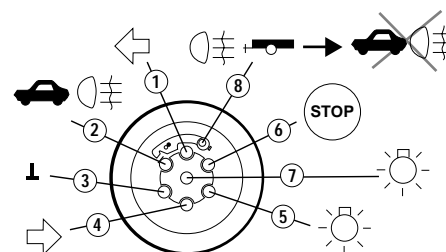
INSTRUCTION DE MONTAGE DU FAISCEAU ELECTRIQUE POUR CROCHET D'ATTELAGE
CONFORME A LA NORME DIN/ISO 1724PRISE 12-N

Citroën SAXO HB 1996-

Reference: CIT-023-B

1. Débranchez la cosse négative de la batterie.
Facilitez l'accès aux feux arrières.
2. Utilisez le passe-fils existant qui se trouve sous le feu arrière gauche. Percez un trou dans ce passe-fils.
3. Placez le jeu de câbles dans le coffre.
Menez la terminaison 8-pôles du faisceau électrique via le passe-fils jusqu'à la prise.
Poussez la gaine protectrice sur le faisceau.
Faites sortir les fiches de contact de la prise et connectez les fils comme indiqué ci-dessous:

<u>Fonctions de la remorque:</u>	<u>Contact No.:</u>	<u>Couleur de fil:</u>
Clignotant gauche	1 (L)	jaune
Feu de brouillard	2 (54-G)	bleu
Masse	3 (31)	blanc 2,5 mm ²
Clignotant droit	4 (R)	vert
Lanterne droit	5 (58-R)	marron
Feux de stop	6 (54)	rouge
Lanterne gauche	7 (58-L)	noir
Feu de brouillard	8 (58-b)	gris



Montez la prise sur le crochet d'attelage.

4. Sur l'unité de feux arrières gauche se trouve un connecteur.
Séparez le connecteur.
Connectez-y le terminaison 7-pôles du faisceau électrique.
Branchez le fil blanc à la masse.
5. Rebranchez la cosse négative de la batterie.
Contrôlez l'installation avec la remorque accouplée.
Montez les pièces démontées.